

# Conozca el Plan Integral de 2035

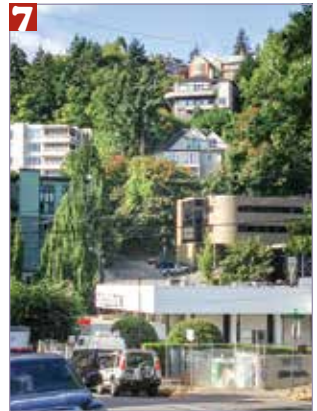
El Plan Integral de Portland es una guía para el futuro de nuestra comunidad según crece y cambia la ciudad.

Específicamente, afecta en dónde se colocarán edificios, calles, casas y negocios nuevos en los próximos 25 años.

- El plan es guiado por una visión de una ciudad justa y resistente, en la que las personas y el medio ambiente son saludables y las empresas pueden tener éxito. Una ciudad en la que todos tienen acceso a oportunidades y pueden ayudar a darle forma a las decisiones públicas que afectan a ellos, a sus familias y a sus amigos.

## Incluye instrucciones que ayudarán a la ciudad y a la comunidad a:

1. Crear vecindarios convenientes en los que las personas pueden llegar a lugares y obtener cosas y servicios que necesitan.
2. Hacer que sea más fácil encontrar empleo.
3. Reducir la contaminación por carbón.
4. Mejorar las áreas naturales y parques.
5. Mantener y mejorar la infraestructura pública, como calles, aceras y parques.
6. Prepararse para el cambio climático, terremotos y otros peligros naturales.
7. Planear y diseñar calles y lugares para dar cabida a condiciones locales.



Bureau of Planning and Sustainability  
Innovation. Collaboration. Practical Solutions.

City of Portland, Oregon  
Charlie Hales, Mayor • Susan Anderson, Director





## El plan incluye metas, políticas, mapas y proyectos que determinan:

- Cuántos hogares y cuántos empleos se pueden crear en Portland.
- Dónde y cómo se utilizan terrenos para viviendas, empresas, parques e industria nuevos.
- Dónde debe la Ciudad construir o mejorar calles, aceras, parques y sistemas de aguas pluviales.
- Cómo los miembros de la comunidad participarán en los planes y decisiones de utilización de terrenos futuros.
- Cómo las agencias de la Ciudad y agencias estatales y regionales colaboran entre sí.

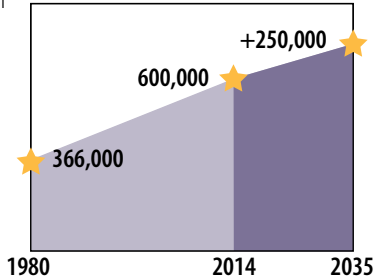
## ¿Por qué ahora?

Han pasado 30 años desde que Portland redactó su primer Plan Integral. Desde entonces la ciudad ha crecido más del 40 por ciento. En los próximos 25 años, 250,000 personas más vivirán en Portland.

Más gente se traduce en más diversidad. Y todos deberían tener acceso a empleos, servicios, lugares de reunión y recreación.

También necesitamos colaborar para preparar a la comunidad para el cambio climático y peligros naturales.

Crecimiento de la población de Portland



## ¿Cómo puedo participar?

Visite el portal:

[www.portlandoregon.gov/bps/pdxcompplan](http://www.portlandoregon.gov/bps/pdxcompplan)

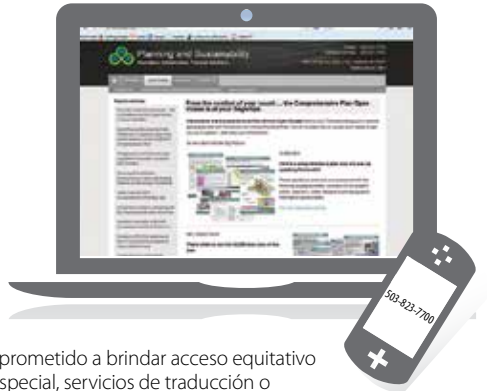
Envíenos un mensaje por correo electrónico:

[pdxcompplan@portlandoregon.gov](mailto:pdxcompplan@portlandoregon.gov)

Llámenos:

503-823-7700 (Language Line

disponible para interpretación por teléfono)



El Departamento de Planeación y Sostenibilidad está comprometido a brindar acceso equitativo a información y audiencias. Si necesita una modificación especial, servicios de traducción o interpretación, sírvase llamarnos al 503-823-7700, para TTY (para personas con problemas auditivos) de la Ciudad llame al 503-823-6868, o bien marque 711 para el Servicio de Retransmisión de Oregon.